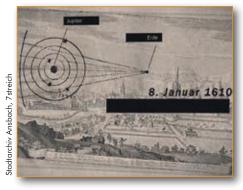
## Zweisprachiger Trailer zu Simon Marius

von Pierre Leich

Ceit im Dezember 2014 die Simon Marius Gesellschaft (SiMaG) als eigenständiger Verein aus der Nürnberger Astronomischen Gesellschaft (NAG) ausgegründet wurde, blieb es bis 2020 ein langgehegter Wunsch, den markgräflichen Hofastronomen Simon Marius (1573 – 1624) mit einem kurzen Trailer vorzustellen. Durch das Engagement der Nürnberger Filmproduktionsfirma 7streich GmbH konnte diese Lücke geschlossen werden. Inhaber und SiMaG-Mitglied Emanuel Werbik spendierte einen zweiminütigen Kurzfilm, der nun auf Deutsch und Englisch im Marius-Portal unter "Leben und Forschung" aufgerufen werden kann.

Obwohl bereits Interviews und ein Drohnenflug über der Regiomontanus-Sternwarte aufgezeichnet waren,



Montage der ersten Orbitaldarstellung des Jupitersystems von 1611 durch Simon Marius mit einer Ansicht Ansbachs von Matthäus Merian aus dem Jahr 1648

entschieden sich die Mediengestalterinnen Anne Weberndörfer und Sabine Glaßl für ein visuelles Konzept, bei dem historisches Bildmaterial animiert wurde. Der Film stellt Marius in den Kontext mit Galileo Galilei und Johannes Kepler und fokussiert auf die teleskopischen Beobachtungen von Jupitermonden und Venusphasen. Beides stellte das Ptolemäische Weltsystem in Frage, blieb den Beweis des Heliozentrismus aber noch ein Jahrhundert schuldig. Marius entschied sich daher für das sog. tychonische System von Tycho Brahe, das mit den neuen teleskopischen Beobachtungen ebenfalls verträglich war und das einen syste-

matisch interessanten Zwischenschritt auf dem Weg der copernicanischen Wende markiert.

Fertigstellung der englischsprachigen Übersetzung des Trailers lieferte den Anlass. auf dem Marius-Portal ein neues Menü "Video - Filme und Podcasts" zu eröffnen. Neben dem Trailer finden sich 20 Vorträge, TVund Internet-Berichte sowie Animationen zum

bequemen Auswählen. Die Simon Marius Gesellschaft unterhält das Marius-Portal, das in 34 Menüsprachen alle Schriften von und über Marius verzeichnet und – wo möglich – digital bereitstellt.

## Link zum Kurzfilm



www.simon-marius.net/film.php



Marius-Portal, Menü Video mit Menüführung in Hindi